

ES INSTRUCCIONES DE USO

SAM EL TOPITO

JUQUETE ENCAJABLE BILINGÜE CON EFECTO SORPRESA

Edad: 10-36 meses

- Se recomienda leer estas instrucciones antes del uso y conservarlas para futuras consultas.
- El juguete funciona con 3 pilas AA de 1,5 Volt (incluidas). As pilhas incluídas com o produto quando se compra sirven solamente para la prueba demostrativa en el punto de venta, y deben sustituirse por pilas nuevas inmediatamente después de la compra.

ADVERTENCIAS:

Para la seguridad de su niño. **¡ADVERTENCIA!**

- Retire las bolsas de plástico y todos los elementos que formen parte de la caja del producto, y elimínelos o manténgalos fuera del alcance de los niños. Peligro de atragantamiento.
- Antes del uso, retire y elimine todos los elementos de unión que retienen los objetos desmontables en el empaque y colóquelos fuera del alcance de los niños. Peligro de asfixia.
- Verifique regularmente el estado de desgaste del producto y la presencia de posibles roturas. En caso de daños, no utilice el juguete y manténgalo fuera del alcance de los niños.
- Utilícelo bajo la supervisión constante de un adulto.
- No use el juguete de forma diferente a la recomendada.
- Evite que las pilas se calienten, no expuesto a la luz solar directa por periodos prolongados.

FUNCIONAMIENTO DEL JUQUETE

Encendido y selección de las modalidades

- Encienda el juguete pulsando el selector desde la posición O hasta la posición de una de las banderitas, según el idioma en el que se desee jugar. Sonará una breve melodía seguida de una invitación a jugar que confirma el encendido. Al encender el juguete, se activan todas las funciones electrónicas. El niño puede escuchar los contenidos educativos relativos a los dos botones ABC y 123, y a los 5 agujeros correspondientes a las figuras de colores.
- Cuando el niño introduce una figura en el agujero correspondiente, escuchará el contenido en el idioma seleccionado (forma, color, canción, animal).
- Cuando el niño introduce las 5 figuras, el Topito sale con un efecto sorpresa.
- Para volver a jugar basta con pulsar el Topito: las 5 figuras salen disparadas.
- Tras un breve tiempo de inactividad, el juguete se despierta del niño y se pone en modalidad de stand-by hasta que se presione cualquiera de las áreas de actividad.
- Para evitar que las pilas se agoten sin necesidad, se recomienda apagar siempre el juguete poniendo el cursor en la posición O.

EXTRACCIÓN Y COLOCACIÓN DE LAS PILAS

- La extracción de las pilas debe hacerse por el fondo, solo por un adulto.
- Para sustituir las pilas: afloje el tornillo de la tapa, debajo del tablero de actividades del juguete, con un destornillador; quite la tapa, saque las pilas agotadas del compartimento, ponga las pilas nuevas prestando atención a la correcta polaridad de inserción (como se indica en el producto), vuelva a poner la tapa y apriete bien el tornillo.
- Sanee las pilas si tienen residuos de las áreas de actividad de los niños.
- Cuase siempre las pilas usadas del producto para evitar que posibles pérdidas de líquido puedan dañarlo.
- En caso de pérdida de líquido de las pilas, cámbielas de inmediato, limpie el compartimento y lávese bien las manos en caso de contacto con el líquido.
- Sanee las pilas del producto si no va a utilizarlo durante un periodo prolongado.
- Utilice pilas alcalinas iguales o equivalentes al tipo recomendado para el funcionamiento de este producto.
- No mezcle pilas alcalinas, estándares (zinc-carbono) y recargables (níquel-cadmio).
- No mezcle las pilas usadas con las pilas nuevas.
- No arroje las pilas usadas al fuego ni las tire en el medio ambiente; estas deben eliminarse mediante recogida selectiva.
- No cree cortocircuitos con los bornes de alimentación.
- No intente recargar las pilas no recargables: podrían explotar.
- No es aconsejable utilizar pilas recargables, estas podrían reducir la funcionalidad del juguete.
- Si se utilizan pilas recargables, sáquelas del juguete antes de cargarlas, y cárguelas bajo la supervisión de una persona adulta.
- Quite las pilas del juguete antes de su eliminación.

El juguete no se ha diseñado para funcionar con baterías sustitibles de litio. **¡ADVERTENCIA!** Un uso inapropiado podría generar situaciones peligrosas.

ESTE PRODUCTO ES CONFORME A LA DIRECTIVA 2012/19/UE.

El símbolo del contenedor de basura tachado que se encuentra en el aparato indica que el producto, al final de su vida útil, deberá eliminarse separadamente de los desechos domésticos y por lo tanto deberá entregarse a un centro de recogida selectiva para aparatos eléctricos y electrónicos o al vendedor cuando compre un nuevo aparato similar. El usuario es responsable de entregar el aparato agotado a las estructuras apropiadas de recogida. La adecuada recogida selectiva para el envío sucesivo del aparato fuera de uso al reciclaje, al tratamiento y a la eliminación compatible con el ambiente, contribuye a evitar posibles efectos negativos en el ambiente y a la salud humana, ya que tratan los materiales de los que está compuesto el producto. Para informaciones más detalladas inherentes a los sistemas de recogida disponibles, diríjase al servicio local de eliminación de desechos, o a la tienda donde compró el aparato.

CONFORMIDAD CON LA DIRECTIVA UE 2006/66/CE.

El símbolo del contenedor de basura tachado que llevan las pilas o la caja del producto significa que al final de su vida útil estos deben eliminarse por separado de los desechos domésticos, no deben eliminarse como desecho urbano y deben ser llevados a un centro de recogida selectiva o bien entregarse al vendedor cuando se compren pilas recargables o no recargables nuevas equivalentes.

Los símbolos químicos Hg, Cd, Pb, que aparecen bajo el contenedor de basura tachado, indican el tipo de sustancia que contiene la pila: Hg=Mercurio, Cd=Cadmio, Pb=Plomo. El usuario se responsabiliza en depositar las pilas, cuando hayan llegado al final de su vida útil, en las estructuras adecuadas de recogida con el fin de facilitar el tratamiento y el reciclaje. Realizar una recogida selectiva adecuada para el posterior envío de pilas agotadas al reciclaje, al tratamiento y a la eliminación incorpore, respetando la legislación, los requisitos de reciclaje, al tratamiento y a la eliminación ambiental, contribuye a evitar posibles efectos negativos sobre el medio ambiente y la salud humana, favoreciendo el reciclaje de las sustancias de las que están compuestas las pilas. La inadecuada eliminación del producto por parte del usuario ocasiona daños al medio ambiente y a la salud del hombre. Para informaciones más detalladas inherentes a los sistemas de recogida disponibles, diríjase al servicio local de eliminación de desechos, o a la tienda donde compró el aparato.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO DEL JUQUETE

- Limpie el juguete con un paño de tejido o microfibra suave y seco para evitar daños al circuito electrónico. No use disolventes ni detergentes.
- Proteja el juguete del calor, el polvo, la arena y el agua.

GARANTÍA

El producto está garantizado contra todo defecto de conformidad en condiciones normales de uso según lo previsto en las instrucciones.

No obstante, la garantía no se aplica en caso de daños ocasionados por uso incorrecto, desgaste o hechos accidentales.

Para la duración de la garantía sobre los defectos de conformidad remítase a las disposiciones específicas de la normativa nacional aplicable en el país de compra, si las hubiera.



IT ISTRUZIONI PER L'USO

SAM LA TALPA POP UP

GIOCO A INCASTRI BILINGUE CON EFFETTO SORPRESA

Età: 10-36 mesi

- Si raccomanda di leggere prima dell'uso e conservare queste istruzioni per riferimento futuro.
- Il gioco funziona con 3 pile "AA" da 1,5 Volt incluse. Le pile incluse nel prodotto all'atto dell'acquisto sono fornite solo per la prova dimostrativa nel punto vendita e devono essere sostituite immediatamente con pile nuove subito dopo l'acquisto.

AVVERTENZE:

Per la sicurezza del tuo bambino. **ATTENZIONE!**

- Rimuovere eventuali sacchetti in plastica e tutti gli elementi facenti parte della confezione del prodotto ed eliminare o conservare fuori dalla portata dei bambini. Rischio di soffocamento.
- Prima dell'uso, rimuovere le parti che trattengono gli oggetti staccabili nella confezione e tenerli fuori dalla portata dei bambini. Rischio soffocamento.
- Verificare regolarmente lo stato d'usura del prodotto e la presenza di eventuali rotture. In caso di danneggiamenti non utilizzare il giocattolo e tenerlo fuori dalla portata dei bambini.
- Utilizzare il gioco sotto la sorveglianza continua di un adulto.
- Non usare il gioco in modo diverso da quanto raccomandato.
- Non lasciare il gioco vicino a fonti di calore dirette e/o per lunghi periodi alla luce solare diretta.

FUNZIONAMENTO DEL GIOCO

Accensione e selezione modalità

- Accendere il gioco, muovendo il selettore dalla posizione O alla posizione di una delle due bandierine a seconda della lingua in cui si desidera giocare, una breve melodia seguita da un invito a giocare conferma l'accensione. Con l'accensione del gioco si rendono attive tutte le funzioni elettroniche. Il bambino può ascoltare i contenuti educativi legati ai due tasti ABC e 123 e ai 5 fori corrispondenti alle forme colorate.
- Quando il bambino inserisce una formina nel foro corrispondente, sentirà il contenuto nella lingua prescelta (forma, colore, canzoncina, animale).
- Quando il bambino inserisce tutte le 5 formine, la Talpa esce con un effetto sorpresa.
- Per ricominciare a giocare, schiacciare la Talpa: le 5 formine scatteranno fuori.
- Dopo una breve pausa di non utilizzo, il prodotto Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta sanzioni amministrative stabilite per legge. Per informazioni più dettagliate sulla raccolta differenziata di un adulto.
- Al fine di evitare un inutile consumo delle pile, si consiglia di spegnere sempre il gioco spostando il cursore in posizione O.

RIMOZIONE E INSERIMENTO DELLE PILE SOSTITUIBILI

- La sostituzione delle pile deve essere sempre effettuata da parte di un adulto.
- Per sostituire le pile: allentare la vite del portello, posto sotto al piano attività del gioco, con un cacciavite, asportare il portello, rimuovere dal vano pile le pile scariche, inserire le pile nuove facendo attenzione a rispettare la corretta polarità di inserimento (come indicato sul prodotto), riposizionare il portello e serrare a fondo la vite.
- Non lasciare le pile o eventuali utensili a portata dei bambini.
- Rimuovere sempre le pile scariche dal prodotto per evitare che eventuali perdite di liquido possano danneggiare il prodotto.
- Nei casi le pile dovessero generare delle perdite di liquido, sostituirle immediatamente, avendo cura di pulire l'alloggiamento delle pile e lavarsi accuratamente le mani in caso di contatto col liquido fuoriuscito.
- Rimuovere sempre le pile in caso di non utilizzo prolungato del prodotto.
- Utilizzare pile alcaline uguali o equivalenti al tipo raccomandato per il funzionamento di questo prodotto.
- Non mischiare batterie alcaline, standard (carbono-zinc) o ricaricabili (nickel-cadmio).
- Non mischiare pile scariche con pile nuove.
- Non buttare le pile scariche nel fuoco o disperderle nell'ambiente, ma smaltirle operando la raccolta differenziata.
- Non portare in corto circuito i morsetti di alimentazione.
- Non tentare di ricaricare le pile non ricaricabili: potrebbero esplodere.
- Non è consigliato l'utilizzo di batterie ricaricabili, potrebbe diminuire la funzionalità del giocattolo.
- Nel caso di utilizzo di batterie ricaricabili, estrarle dal giocattolo prima di ricaricarle ed effettuare la ricarica solo sotto la supervisione di un adulto.
- Rimuovere le pile dal giocattolo prima del suo smaltimento.

Il giocattolo non è progettato per funzionare con batterie sostituibili al Litio. **ATTENZIONE!** L'uso improprio potrebbe generare condizioni di pericolo.

QUESTO PRODOTTO È CONFORME ALLA DIRETTIVA 2012/19/UE.

Il simbolo del cestino barrato riportato sull'apparecchio indica che il prodotto, alla fine della propria vita utile, dovendo essere trattato separatamente dai rifiuti domestici, deve essere conferito in un centro di raccolta differenziata per apparecchiature elettriche ed elettroniche oppure riconsegnato al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura equivalente. L'utente è responsabile del conferimento dell'apparecchio a fine vita alle appropriate strutture di raccolta. L'adeguata raccolta differenziata per l'invio successivo dell'apparecchio smesso al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composto il prodotto. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta sanzioni amministrative stabilite per legge. Per informazioni più dettagliate sulla raccolta differenziata di un adulto.

CONFORMITÀ ALLA DIRETTIVA UE 2006/66/CE.

Il simbolo del cestino barrato riportato sulle pile o sulla confezione del prodotto, indica che le stesse, alla fine della propria vita utile, dovendo essere trattate separatamente dai rifiuti domestici, non devono essere smaltite come rifiuto urbano ma devono essere conferite in un centro di raccolta differenziata oppure riconsegnate al rivenditore al momento dell'acquisto di pile ricaricabili e non ricaricabili nuove ed equivalenti.

L'eventuale simbolo chimico Hg, Cd, Pb, posto sotto al cestino barrato indica il tipo di sostanza contenuta nella pila: Hg=Mercurio, Cd=Cadmio, Pb=Piombo. L'utente è responsabile del conferimento delle pile a fine vita alle appropriate strutture di raccolta al fine di agevolare il trattamento e il riciclaggio. L'adeguata raccolta differenziata per l'invio successivo delle pile esauste al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute umana e favorisce il riciclo delle sostanze di cui sono composte le pile. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta danni all'ambiente e alla salute umana. Per informazioni più dettagliate inerenti i sistemi di raccolta disponibili, rivolgersi al servizio locale di smaltimento rifiuti, o al negozio in cui è stato effettuato l'acquisto.

PULIZIA E MANUTENZIONE DEL GIOCO

- Pulire il giocattolo utilizzando un panno morbido di tessuto o microfibra asciutto per non danneggiare il circuito elettronico. Non usare solventi o detersivi.
- Proteggere con cura il giocattolo da calore, polvere, sabbia e acqua.

GARANZIA

Il prodotto è garantito contro ogni difetto di conformità in normali condizioni di utilizzo secondo quanto previsto dalle istruzioni d'uso.

La garanzia non sarà applicata, dunque, in caso di danni derivanti da un uso improprio, usura o eventi accidentali.

Per la durata della garanzia sul difetti di conformità si rinvia alle specifiche previsioni delle normative nazionali applicabili nel paese d'acquisto, dove previste.

PT INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

SAM A TOUPEIRA SALITONA BILINGUE

BRINQUEDO DE ENCAIXE BILINGUE COM EFEITO SURPRESA

Idade: 10-36 meses

- Recomenda-se que, antes da utilização, leia e conserve estas instruções para consultas futuras.
- O brinquedo funciona com 3 pilhas AA de 1,5V (incluídas). As pilhas fornecidas com o produto aquando da compra destinam-se apenas à demonstração no ponto de venda e devem ser substituídas por pilhas novas logo após a compra.

ADVERTÊNCIAS:

Para a segurança do seu filho. **ATENÇÃO!**

- Remova e elimine eventuais sacos de plástico e todos os elementos que façam parte da embalagem do produto ou mantenha-os fora do alcance das crianças. Risco de asfixia.
- Antes de utilizar, retire e elimine os atilhos que prendem os objetos amovíveis na embalagem e mantenha-os fora do alcance das crianças. Risco de asfixia.
- Verifique regularmente o estado de desgaste do brinquedo e a existência de eventuais danos. Se estiver danificado, não utilize o brinquedo e mantenha-o fora do alcance das crianças.
- O brinquedo deve ser utilizado sob a supervisão contínua de um adulto.
- Não utilize o brinquedo de forma diferente da recomendada.
- Não deixe o brinquedo perto de fontes de calor directas e/ou exposto por longos períodos de tempo à luz solar directa.

FUNCIONAMENTO DO BRINQUEDO

Ligar e seleccionar modos

- Ligue o brinquedo movendo o seletor da posição O para a posição de uma das duas bandeirinhas de acordo com a língua em que pretende brincar. Ouve-se uma curta melodia e um convite para brincar confirmando que o brinquedo está ligado. Ao ligar o brinquedo são ativadas todas as funções eletrónicas. O bebé pode ouvir os conteúdos educativos associados aos dois botões ABC e 123 e as 5 aberturas onde encaixam as formas coloridas.
- Quando o bebé inserir uma forma na abertura correspondente, ouvirá o conteúdo na língua previamente selecionada (forma, cor, canção, animal).
- Quando o bebé inserir todas as 5 formas, a Toupeira salta com um efeito surpresa.
- Para recomençar a brincar, empurre a Toupeira: as 5 formas saltam para fora.
- Depois de não ser usado após algum tempo, o brinquedo despede-se da criança e entra no modo de stand-by até se pressionar qualquer atividade.
- Para evitar um consumo inútil das pilhas, recomenda-se que desligue sempre o brinquedo deslocando o cursor para a O.

REMOÇÃO E COLOCAÇÃO DAS PILHAS SUSTENTÍVEIS

- A substituição das pilhas deve ser sempre efetuada por um adulto.
- Para substituir as pilhas: desparde o parafuso da tampa por baixo do brinquedo, com uma chave de fendas, retire a tampa, remova do compartimento as pilhas usadas, introduza as pilhas novas tendo o cuidado, de a posiciona respeitando a polaridade correta (como indicado no produto), recolhe a tampa e aperte bem o parafuso.
- Sanee as pilhas se tiverem resíduos dos materiais de das crianças.
- Retire sempre as pilhas gastas do brinquedo para evitar que eventuais perdas de líquido possam danificá-lo.
- Se as pilhas começarem a perder líquido, substitua-as imediatamente tendo o cuidado de limpar o compartimento das pilhas e lavar cuidadosamente as mãos em caso de contacto com o líquido existente no exterior.
- Retire sempre as pilhas no caso de não haver uma utilização prolongada do produto.
- Utilize pilhas alcalinas iguais ou equivalentes ao tipo recomendado para o funcionamento deste produto.
- Não misture pilhas alcalinas, standard (carbono-zinco) ou recarregáveis (níquel-cádmio).
- Não misture pilhas gastas com pilhas novas.
- Não deite as pilhas gastas no fogo nem as abandone no meio ambiente ou lixo. Coloque-as nos contentores adequados para a recolha diferenciada.
- Não coloque os contactos de alimentação em curto-circuito.
- Não tente recarregar as pilhas não recarregáveis; podem explodir.
- Não é aconselhável utilizar pilhas recarregáveis, dado que poderão prejudicar o correto funcionamento do brinquedo.
- No caso de utilizar pilhas recarregáveis, retire-as do brinquedo antes de as recarregar; a recarga deve ser efetuada somente sob a vigilância de um adulto.
- Retire as pilhas do brinquedo antes de eliminá-lo.
- O brinquedo não está preparado para funcionar com pilhas recarregáveis de lítio. **AVISO!** O uso indevido pode gerar condições de perigo.

ESTE PRODUTO É CONFORME À DIRETTIVA 2012/19/UE.

O símbolo do lixo com a barra contido no aparelho indica que o produto, ao terminar a própria vida útil, deve ser eliminado separadamente dos lixos domésticos, e deve ser levado a um centro de recolha diferenciada para aparelhos elétricos e eletrónicos ou entregue ao revendedor onde for comprado um novo aparelho equivalente. O utente é responsável pela entrega do aparelho às estruturas apropriadas de recolha no fim da sua vida útil. A recolha apropriada diferenciada para o posterior encaminhamento do aparelho inutiliza a reciclagem das pilhas no final da sua vida útil, as entidades de recolha para evitar possíveis efeitos negativos no ambiente e na saúde e facilitar a reciclagem dos materiais com os quais o produto é composto. Para informações mais detalhadas inerentes aos sistemas de recolha disponíveis, procure o serviço local de eliminação de lixos, ou dirija-se à loja onde foi efetuada a compra.

CONFORMIDADE COM A DIRETTA UE 2006/66/CE.

O símbolo do contenter de lixo com a cruz visível nas pilhas ou na embalagem do produto indica que as mesmas, ao terminarem a sua vida útil, devem ser eliminadas separadamente do lixo doméstico, e devem ser entregues num centro de recolha diferenciada ou ao revendedor onde forem compradas as novas pilhas equivalentes recarregáveis ou não recarregáveis. O eventual símbolo químico Hg, Cd, Pb, existente por baixo do símbolo do contenedor do lixo com a cruz, indica o tipo de substância contida na pilha: Hg=Mercurio, Cd=Cádmio, Pb=Chumbo. O utilizador é responsável pela entrega das pilhas usadas para a reciclagem, tratamento e eliminação ambientalente compatíveis, contribui para evitar possíveis efeitos negativos sobre o ambiente e a saúde, favorecendo a reciclagem de materiais de que o produto é composto. Para informações mais detalhadas inerentes aos sistemas de recolha disponíveis, procure o serviço local de eliminação de lixos, ou dirija-se à loja onde foi efetuada a compra.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO DO BRINQUEDO

- Limpie o brinquedo com um pano macio de tecido ou de microfibra seco para não danificar o circuito elétrico. Não utilize solventes nem detergentes.
- Proteja cuidadosamente o brinquedo eletrónico do calor, pó, areia e água.

GARANTIA

O produto dispõe de garantia contra qualquer defeito de conformidade, verificado em condições normais de uso, de acordo com o disposto nas instruções de utilização.

A garantia não pode, portanto, aplicar-se relativamente a danos no produto provocados por utilização imprópria, desgaste ou danos accidentais.

Relativamente ao prazo de validade da garantia sobre defeitos de conformidade, remete-se para as disposições específicas das normas nacionais aplicáveis no país de aquisição, se existentes.



EN INSTRUCTIONS FOR USE

SAM THE MOLE POP UP

BILINGUAL PUZZLE WITH SURPRISE EFFECT

Age: 10-36 months

- Please read these instructions carefully before use and keep for future reference.
- Requires 3x 1.5V AA batteries (supplied). The batteries included in the toy at the time of purchase are supplied only for demonstration purposes at the point of sale and must be replaced with new batteries immediately after purchase.

WARNINGS:

For your child's safety. **WARNING!**

- Before using the product, remove and dispose of any plastic bags and any other packaging elements and keep them out of reach of children. Choking hazard.
- Before use, remove and dispose of all fasteners blocking the detachable objects in the pack and keep them out of reach of children. Choking hazard.
- Regularly inspect the toy for signs of wear and any damage. In presence of damage in any part of the product, do not use and keep it out of children's reach.
- Use the toy under the continuous supervision of an adult.
- Do not use this toy in any way not illustrated in the manual.
- Do not leave the toy near direct heat sources and/or for long periods in direct sunlight.

HOW TO USE THE TOY

Switching on and mode selection

- Switch on the toy by moving the selector from position O to one of the two flags depending on the language to play with; a short melody followed by an invitation to play confirms the toy is ON. Switching the toy on activates all the electronic functions. Your child can listen to the educational contents associated with the button ABC and 123 and with the 5 holes matching the coloured shape.
- When your child fits a shape in the right hole, he will hear the relevant content in the selected language (shape, colour, tune, animal).
- When your child fits all 5 shapes, the mole pops up with a surprise effect.
- To restart playing, push the mole: the 5 shapes will pop out.
- After a short period of inactive play, the toy says good-bye to the child and enters stand-by mode until the next activity is initiated.
- To make the batteries last longer, we recommend to always switch off the toy moving the switch to position O.

REMOVING AND INSERTING NON RECHARGEABLE BATTERIES

- Batteries must only be replaced by an adult.
- To replace the non-rechargeable batteries: loosen the screw in the cover located under the activity board of the toy with a screwdriver, open the cover, remove the spent batteries and fit new ones, paying attention that the poles are in the right direction (as shown on the product). Close the battery cover and tighten the screw.
- Always keep batteries and tools out of the reach of children.
- Always remove discharged batteries from the product to avoid any possible liquid leaks that may damage the liquid.
- If the batteries are leaking liquid, replace them immediately, making sure to clean the battery compartment; thoroughly wash your hands in the case of contact with the liquid.
- Always remove the batteries if the product will not be used for a long period of time.
- Use only alkaline batteries of the same type or equivalent to the type recommended for a correct product functioning.
- Never mix alkaline, standard (zinc-carbon) or rechargeable (nickel-cadmium) batteries.
- Do not mix old batteries with new batteries.
- Do not throw dead batteries in fire or leave them in the environment; they must be disposed of through waste sorting.
- Do not short-circuit the power terminals.
- Do not attempt to recharge non-rechargeable batteries; they might explode.
- The use of rechargeable batteries is not recommended as they may reduce the toy's operability.
- When using rechargeable batteries, remove them from the toy before recharging and recharge only under the supervision of an adult.
- Remove the batteries from the toy before disposing of the product.
- This product is not designed to be used with replaceable lithium batteries. **WARNING!** Improper use may create hazardous conditions.

THIS PRODUCT COMPLIES WITH THE DIRECTIVE 2012/19/UE.

The crossed bin symbol on the appliance indicates that the product, at the end of its life, must be disposed of separately from domestic waste, either by taking it to a separate waste disposal site for electronic and electronic appliances or by returning it to your dealer when you buy another similar appliance. The user is responsible for taking the appliance to a special waste disposal site at the end of its life. If the disused appliance is collected correctly as separate waste, it can be recycled, treated and disposed of ecologically; this avoids a negative impact on both the environment and health, and contributes towards the recycling of the product's materials. For further information regarding the waste disposal services available, contact your local waste disposal agency or the shop where you bought the appliance.

CONFORMITY WITH EU DIRECTIVE 2006/66/EC

The crossed bin symbol on the batteries or the toy's package indicates that at the end of their life, these must be disposed of separately from domestic waste and must be returned to a waste disposal site or to your dealer when you buy rechargeable batteries and new equivalent non-rechargeable batteries. The chemical symbols Hg, Cd, Pb, printed under the crossed bin symbol, indicate the type of substance contained in the battery: Hg=Mercury, Cd=Cadmium, Pb=Lead. The user is responsible for taking the batteries to special waste disposal sites at the end of their life to allow for their processing and recycling. The correct disposal of your old toy will help prevent potential negative consequences for the environment and human health and favour the recycling of the materials of which the product is made. Improper disposal of the product by the user may harm the environment and human health. For further information regarding the waste disposal services available, contact your local waste disposal agency or the shop where you bought the appliance.

CARE AND MAINTENANCE

- Clean the toy using a soft dry fabric or microfiber cloth to avoid damaging the electronic circuit.
- Do not clean the toy using detergents or solvents.
- Protect the toy from heat, dust, sand and water.

WARRANTY

The product is guaranteed against any conformity defect in normal conditions of use as provided for by the instructions for use.

The warranty shall not therefore apply in the case of damages caused by improper use, wear or accidental events.

For the duration of warranty on conformity defects please refer to the specific provisions of national laws applicable in the country of purchase, where provided.

NL GEBRUIKSAANWIJZING

SAM DE MOL POP UP

TWEETALIG PUZZELSPEL MET VERRASSINGSEFFECT

Leeftijd: 10-36 maanden

- Lees deze instructies voor het gebruik en bewaar ze voor latere raadpleging.
- Het speeltje werkt met 3 batterijen AA van 1,5 Volt (inbegrepen). De batterijen die bij de aankoop bij het product worden geleverd zijn alleen voor demonstratiedoeleinden in de winkel bestemd en dienen na de aanschaf onmiddellijk te worden vervangen door nieuwe batterijen.

WAARSCHUWINGEN:

Voor de veiligheid van uw kind. **LET OP!**

- Vervrijd vóór gebruik eventuele plastic zakjes en alle verpakkingselementen van het artikel en elimineer ze of bewaar ze buiten het bereik van kinderen. Verstikkingsgevaar.
- Vervrijd de strips de afneembare voorverpakking en elimineer ze voor het gebruik en houd ze buiten het bereik van kinderen. Verstikkingsgevaar.
- Controleer regelmatig de slijtage van het product en of het eventuele beschadigingen vertoont. Gebruik het speeltje in geval van beschadiging niet en houd het buiten het bereik van kinderen.
- Gebruik het speeltje onder voortdurend toezicht van een volwassene.
- Gebruik het speeltje niet anders dan wordt aanbevolen.
- Laat het speeltje niet in de buurt van directe warmtebronnen liggen en/of laat het niet lang blootgesteld staan aan direct zonlicht.

WERKING VAN HET SPEELGOED

Aanzetten en modaliteit selecteren

- Zet het speeltje aan door de keuzeschakelaar van de stand O naar een van de twee vlaggetjes te verplaatsen, afhankelijk van de taal die u voor het spel kiest. Een korte melodie en een uitnodiging om te spelen geven aan dat het speeltje aanstaat. Wanneer het speeltje aanstaat, worden alle elektronische functies geactiveerd. Het kind kan de educatieve inhoud beluisteren die bij de twee knoppen ABC en 123 en de 5 openingen voor de gekleurde vormpjes horen.
- Wanneer het kind een vormpje in de juiste opening steekt, hoort hij de educatieve inhoud in de gekozen taal (vorm, kleur, liedje, dier).
- Als het kind alle 5 de vormen in het speeltje steekt, springt de Mol als verrassing te voorschijn.
- Om het spel opnieuw te spelen drukt u op de Mol: de 5 vormpjes worden eruit gedruwd.
- Na een korte pauze zegt het speeltje daálg en gaat in stand-by tot er opnieuw op een activiteit wordt gedrukt.
- Om mogelijk batterijverbruik te voorkomen wordt geadviseerd het speeltje altijd uit te schakelen door de schuifknop in stand O te zetten.

VERWIJDERING EN PLAATSIING VAN DE VERVANGBARE BATTERIËN

- De batterijen moeten altijd door een volwassene worden vervangen.
- Om de batterijen te vervangen: draai de schroef van het klepje, onderaan het activiteitsvenk van het speeltje, los met behulp van een schroevendraaier, verwijder het klepje, haal de lege batterijen uit het batterijvakje, plaats er de nieuwe batterijen op, in caso ervoor dat de polen op de juiste plaats zitten (zoals aangegeven op het artikel), plaats het klepje weer op zijn plaats terug en draai de schroef vast.
- Houd de batterijen of eventueel gereedschap buiten het bereik van kinderen.
- Vervrijd de lege batterijen uit het product, ten einde te vermijden dat mogelijk gelekte vloeistof het product beschadigt.
- Vervang de batterijen onmiddellijk als ze vloeistof lekken, reinig de batterijhouder en was uw handen zorgvuldig als u met de vloeistof in aanraking bent gekomen.
- Vervrijd de batterijen altijd als het artikel gedurende langere tijd niet wordt gebruikt.
- Gebruik dezelfde of gelijkwaardige alkalinebatterijen als aanbevolen voor de werking van dit product.
- Meng geen alkaline-, standaard- (kool-zink) of herlaadbare (nikkel-cadmium) batterijen met elkaar.
- Meng gebruikte batterijen nooit met nieuwe batterijen.
- Werp lege batterijen nooit in het vuur of in het milieu maar verwerk ze door te gescheiden in te zamelen.
- Zorg ervoor dat er geen kortsluiting tussen de voedingsklemmen ontstaat.
- Probeer niet om niet oplaadbare batterijen op te laden: ze kunnen ontploffen.
- Gebruik van oplaadbare batterijen wordt afgeraden aangezien hierdoor de functionering van het speeltje kan afnemen.
- Haal oplaadbare batterijen uit het spel alvorens u ze oplaadt en laat ze uitsluitend onder toezicht van een volwassene opladen.
- Vervrijd de batterijen uit het speeltje voordat u het weggooit.
- Als het speeltje niet ontworpen voor werking op vervangbare lithiumbatterijen. **WAARSCHUWING!** Onjuist gebruik kan gevaarlijke situaties veroorzaken.

DIT PRODUCT IS CONFORME DE RICHTLIJN 2012/19/UE.

Het symbool met een afvalcontainer met een afvalpictogram geeft aan dat het product op het einde van zijn levenscyclus afzonderlijk van het gewoon huishoudelijk afval moet worden afgekadet en hiervoor naar een centrum voor gescheiden afvalophaling voor de recycling van elektrische en elektronische apparatuur wordt gebracht of wordt terugbezorgd aan de verkoper op het moment waarop een nieuw gelijkaardig apparaat wordt aangekocht. De gebruiker is er verantwoordelijk voor het apparaat op het einde van de levenscyclus naar een structuur voor afvalophaling te brengen. De correcte gescheiden afvalophaling met het oog op de daarop

